

# EL COMERCIO



PERIÓDICO INDEPENDIENTE--POLÍTICO, NOTICIOSO Y COMERCIAL

EPOCA—AÑO XXII—NÚMERO 2665

INDEPENDENCIA Miércoles 7 de Octubre de 1896 FUNDADO EN 1873 POR JUAN JOSÉ MENDOZA

DIRECTOR Y REDACTOR

ALBERTO GARCÍA HAMILTON

Regente—ROBERTO O. ETCHÉVERRY

AGENTES

En PARÍS—Alberto Lorette—Presidente de la  
Société Mutuelle de Publicité—Rue Comarlin  
número 61

Este periódico se publica por la imprenta de su  
nombre y aparece los LUNES MIÉRCOLES Y  
VIERNES

Redacción y Administración

Calle Progreso núm. 75 (altos)

Teléfono «La Unión» núm. 18

SUSCRIPCION

EN LA VILLA

Por un mes. . . . . \$ 1 00

• • • • • \$ 11 00

FUERA DE LA VILLA

• un semestre adelantado. . . . . \$ 6 00

• año. . . . . \$ 11 50

NÚMERO SUELTO

Del día. . . . . \$ 0 10

Atrasado. . . . . \$ 0 20

EL COMERCIO

INDEPENDENCIA, OCTUBRE 7 DE 1896

Marcando rumbos

EL PERIODO ELECTORAL

La subversión del régimen republicano, el falsamiento de todos los principios democráticos, la muerte de la libertad política, son los signos característicos de todas las situaciones creadas al país por el triunfo funesto del *candombe*, de bido á las mafias sangrientas del mas odioso de nuestros tiranos.

Latorre y Santos,—esas dos alimañas de feroces instintos que dieron tanto dia negro á la República,—pasaron con sus crímenes nefandos, con sus bárbaros ataques al tesoro público y á la vida de los habitantes del país; pero en materia de libertades políticas,—tan sagradas, en las verdaderas democracias, como las libertades civiles,—preciso es confesar, con patriótica tristeza, que poco, muy poco, hemos adelantado durante los lustros que nos separan de aquellas abominables dictaduras.

Cierto es que hoy no sufre la prensa las feroces mazborcadías de que fué víctima durante los años del terror, cierto es que hoy suele reconocer el Gobierno á los partidos opositores el derecho de celebrar reuniones en las que se protesta contra la política oficial y se sostienen principios absolutamente opuestos á los que nuestros gobernantes practican, pero es cierto también,—y esto ni los más decididos bordistas se atreverían á negarlo,—que la libertad del sufragio sufre los más afrentosos vejámenes y el pueblo no tiene intervención alguna en el nombramiento de los que se titulan sus representantes legislativos.

La única fuente de la legitimidad de los poderes públicos reside en los ciudadanos, que forman la soberanía de la Nación según nuestro Código Político.

Si esos ciudadanos son alejados de las urnas electorales por el fraude que de ellas se ha hecho señor y dueño, todo el andamiaje gubernativo es falso, es

carcomido desde su base hasta su cumbre, y todo lo que se haga por darle consistencia será trabajo estéril.

Mientras los gobiernos continúan negando al pueblo sus sagrados derechos á los mandatarios que su voluntad,—única y exclusiva,—designa, jamás la soberanía nacional refrendará los falsos poderes de sus grotescos usurpadores.

Esto viene sucediendo actualmente,—como en las peores épocas de la tiranía.

Se esfuerza la prensa que entiende el posibilismo de la manera mas practica,—la prensa oficial,—por hablarnos en todos los tonos de la cantidad de propósitos del actual Gobierno y de la necesidad de que el pueblo honesto vaya *hacia él*, á expedirle patente limpia y darle libre acceso en el puerto de la austeridad cívica.

Pero no se esfuerzan esos mismos periodistas porque el Sr. Idiarte Borda va ya *hacia el pueblo*, haga cuarentena en el lazareto del sufragio libre, sufra la necesaria desinfección para que en ella mueran los microbios del fraude, y pueda llamarse á sí mismo, con verdad, gobernante democrático.

Estamos á un paso de las elecciones generales,—acto que debiera ser el más solemne de nuestra vida republicana,—y en casi todo el país son los Jefes Políticos y unos pocos logreros de ocasión los únicos que se preocupan de hacer triunfar sus *candidatos*, previamente de signados por el mismo Presidente á quien se quiere discernir título de honestidad política.

Los ciudadanos de nuestro departamento no tomarán participación alguna en esa comedia grotesca que se representa en el país cada tres años.

El hecho de que el actual Gobierno nada haya realizado por dar al pueblo una pequeña esperanza de libertad electoral, hace inútil todo esfuerzo honesto en el terreno de las luchas pacíficas.

Votarán los marcanos, marchando, regimentados, á la voz de mando del comisario del *pago*, y también votarán algunos *difuntos* si necesario fuere.

Pero los verdaderos ciudadanos, los que guardan como tesoro inestimable su altivez y su dignidad cívicas, esos no irán á dar barniz de popularidad á un acto que sería de bochornosa humillación para los que conservan sin mancha la pureza de sus ideales patrióticos.

Fuó nuestro periódico el primer órgano de publicidad que en el periodo actual se declaró partidario de la inscripción en los Registros Cívicos,—por que la inscripción á nada obliga y sirve de testimonio á la calidad de ciudadano,—pero nos desviaríamos de los rumbos fijos que hemos seguido en nuestra propaganda en pró de la moral política, si no de clarásemos hoy que consideramos funesta para los principios democráticos toda transacción con el Gobierno en materia de elecciones,—todo maridaje entre lo digno y lo indigno, entre los ciudadanos que votan en conciencia y las piaras de serviles que van á donde las lleva el látigo del conductor.

Concurrir á los comicios en el estado de descomposición política en que actualmente nos hallamos, fuera el acto mas cándido que los ciudadanos pudieran realizar.

Sería arrojarle en las mallas tendidas por el *candombe* á los principios altivos,—como se arroja el moscardón incauto en la tela que le tiende la araña astuta.

Mientras persista el Gobierno en fabricar diputados y senadores á su antojo,

no pidan sus parciales á los ciudadanos austeros que vayan á decorales sus inmorales farsas.

## Signo de la época

Cuando, quedó vacante hace dos meses la Dirección de correos y Telégrafos, por fallecimiento del coronel don Cipriano Herrera que la desempeñaba, se dijo y sostuvo en los círculos gubernistas que no había ni podía haber otro candidato mas prestigioso que el señor Pan, Jefe Político de Canelones y director ó auxiliar de aquella famosa cacería de hombres destinados á llenar los claros del cuarto de cazadores. Pero, según se agregaba, no era prudente ni patriótico que el candidato abandonase la Jefatura antes de constituir la representación del departamento de Canelones en la próxima legislatura bordista. Extendidos los diplomas policiales, pasaria recién á su nuevo y encumbrado puesto.

Siguió naturalmente el señor Pan amasando registros y balotas, y en esa ingrata tarea, vino á sorprenderlo la noticia de una probable acefalía en la Inspección Nacional de Instrucción pública.

Ya se conocen los detalles del sensacional incidente. La Dirección de Instrucción Pública despues de sumariar al jefe del depósito y á uno de los contratistas de útiles y de comprobar graves irregularidades y desfalcos, celebró una sesión extraordinaria bajo la presidencia del señor ministro de Fomento, y en esa sesión extraordinaria á la que también concurrió el Inspector Nacional señor Chucarro, se declaró que el jefe del depósito, el contratista de útiles y el propio inspector nacional eran solidariamente responsables de las cantidades defraudadas, sin perjuicio de la destitución del primero y de una grave y severa amonestación al último. Quedó resuelto así mismo que en adelante la Tesorería de la Inspección Primaria solo pagaría las cuentas autorizadas por la Dirección, derogándose así por vía administrativa la disposición que declaraba suficiente el visto bueno del inspector nacional.

Apenas divulgados estos hechos, se dijo y sostuvo en los círculos gubernistas que el señor don Urbano Chucarro ya no podía ni debía continuar en el desempeño de su cargo, desde que las amonestaciones, responsabilidades y restricciones que se habían dictado contra él, le quitaban toda autoridad en el desempeño de sus elevadas y delicadas funciones.

Y como siempre ocurre en estos casos, á la noticia de la renuncia ó destitución del señor Chucarro, sucedió la proclamación del candidato que debía sustituirle, conviniendo todos en que el único candidato prestigioso y seguro era el jefe político de Canelones. Pero, el señor Pan no había concluido todavía el amasijo electoral de Noviembre y era patriótico dejarlo en Canelones un par de meses.

Concluidas las elecciones ó nombramientos administrativos de diputados, empezará, según esas versiones, el juego de las esquinitas, corriendo el señor Chucarro á la Jefatura de Canelones y ocupando el señor Pan la Inspección Nacional de Instrucción Primaria. Lo que falta averiguar á los admiradores del taquígrafo enciclopédico de este afortunado ciudadano que se tironea simultáneamente la Jefatura de Canelones, la Dirección de Correos y Telégrafos y la Dirección

de Instrucción Pública, es si el señor Pan desempeñará las dos direcciones ó renunciará á una de ellas. Entre tanto, sigue en positiva acefalía la instrucción pública, porque aun cuando todavía concurre á su despacho el señor Chucarro, ya no hay ni puede haber para los maestros y empleados inspector nacional con autoridad sobre ellos. La misma Dirección de Instrucción Primaria tiene que ser una bolsa de gatos.

En estos últimos días, han quedado también disponibles el Ministerio de Relaciones Exteriores, por fallecimiento del doctor don Jaime Estrázulus, y la diputación de Paysandú por renuncia del señor don Eduardo Picardo. Y en los dos nuevos casos ha dado y sigue dando muestras el gobierno de la misma indecisión y falta de energía que para proveer la Dirección de Correos y la Inspección Nacional de Instrucción Primaria. La única diferencia, es que todavía no ha sonado la candidatura del señor Pan, ni para la cartera de Relaciones ni para la representación parlamentaria. Pero, aun cuando no haya sonado tal vez por que la diplomacia requiere cierta suavidad de formas poco conciliable con el autoritarismo que desarrollan las Jefaturas, y porque al señor Pan repugna la diputación por la misma razón que al conltero los dulces que fabrica, es lo cierto que las vacantes quedan sin proveer. La cartera de Relaciones ha sido confiada al oficial mayor señor Mordeñana mientras el gobierno incubaba una candidatura apropiada. Y la renuncia del señor Picardo que lleva ya veinte días de presentada y digerida por la Cámara, sigue todos los trámites lentos y laboriosos de los asuntos que no se titen el coraje de abordar por sus repercusiones en la opinión.

Un gobernante con rumbos fijos y definidos, se habría apresurado á llenar la Dirección de Correos con un ciudadano preparado para el desempeño de ese cargo; habría resuelto el grave conflicto escolar, dando el pase para otra función pública al señor Chucarro, ya que por muy indiscutibles que sean sus condiciones de honorabilidad personal, ha perdido autoridad y prestigio para dirigir la instrucción pública y no puede continuar, por tanto, en el cargo que desempeña, habría aprovechado la vacante producida en el Ministerio de Relaciones Exteriores para reorganizar su actual gabinete, con ciudadanos de prestigio que dieran aliento á los partidos en la próxima contienda electoral y sacarán al gobierno del aislamiento horrible en que se encuentra, y finalmente habría aprovechado la sensacional renuncia del señor Picardo, para despertar el espíritu público y hacerle concebir esperanzas de sana reacción en vez de adormecerlo con trámites que imponen á la Cámara veinte ó treinta días de espera para ocuparse de los cruces y merecidos latigazos que le ha pagado uno de sus miembros mas altivos. ¿Teme acaso el señor Idiarte Borda que otros diputados sigan las huellas y el ejemplo del señor Picardo como ya lo han seguido en parte algunos de ellos en las columnas de la prensa? Pues si ese fuera su único temor; debería precipitar los debates en vez de aplazarlos. Nada convendría tanto á una política de reparación en la víspera de los comicios, como la sanción política y moral dentro del propio recinto parlamentario de los fraudes de 1893.

Pero el señor Idiarte Borda es la indecisión andante. No tiene otro hombre que Pan y como Pan está atado en Ca



# Junta Eco. Administrativa

## ORDENANZA

Considerando que el sistema de aislamiento empleado como medida preservativa contra las enfermedades infecto contagiosas no surte en los mas de los casos los resultados prácticos, que con él se propone la Junta.

Considerando que la ocultación de enfermedades contagiosas reconoce por causa principal, el aislamiento con guardia que se impone á las casas ó habitaciones donde existen esas enfermedades por el perjuicio material que acarrea á sus moradores.

Atento al dictamen de los Señores Médicos Doctores Don Elias Warren y Don Ernesto Riesse.

La Junta Eco. Advn. en sesión extraordinaria de diez y seis del mes corriente acuerda y resuelve.

Art. 1º Suprímese por regla general el sistema de aislamiento con guardia en las casas de los atacados de enfermedades infecto contagiosas.

Art. 2º En cada caso ocurrente se aplicarán y adoptarán severamente los medios de desinfección y tratamiento preservativo que aconsejen y prescriban los Señores Médicos que asistan al enfermo.

Art. 3º Sin perjuicio de lo dispuesto en el art. 1º la Junta podrá ordenar el aislamiento de rigor en caso de rebelia á seguirse el tratamiento aconsejado y prescripto por el Señor Médico asistente.

Art. 4º Comuníquese á quienes correspondan, publíquese é insértese en el acta respectiva.

Independencia, Setiembre 17 de 1896

Juan L Bayeto Miguel P Ugarte

Vce. Pte. Secretario

## Sección Judicial

### EDICTO

Por disposición de S.Sa. el Señor Juez Ldo. Departamental de Rio Negro, Doctor don Justo Reyes, se hace saber al público que se ha declarado abierta la Sucesión intestada de don Jaime Nadal, citándose á todos los que por cualquier título se consideren con derecho á los bienes quedados á su fallecimiento, ya sea como herederos ó acreedores, á fin de que comparezcan ante este Juzgado con los justificativos del caso, dentro del término de treinta días, á deducir sus acciones en forma, bajo apercibimiento de lo que por derecho hubiere lugar.

Independencia Julio 20 de 1896.

José Durañona y Vidal

Actuario

### EMPLAZAMIENTO

Por disposición del Sr. Juez Ldo. Departamental Dr. Don Justo Reyes y á los efectos del artº. 1125 del Código de Procedimiento Civil, se hace saber al público la apertura de la Sucesión intestada del Subdito Italiano Juan Santino, Llovera ó Sovera, para que comparezcan ante este Juzgado á deducirlos en forma, dentro del término de sesenta días, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar.

Independencia, Julio 29 de 1896

José Durañona y Vidal

Actuario

Jl. 31-2 m.

### EDICTO

Por disposición de el Sr. Juez Ldo. Departamental de Rio Negro Dr. Don Justo Reyes, y de conformidad con los artículos 1124 y 1125 del Código de Procedimiento Civil, se hace saber al público que ante su Juzgado se ha declarado abierta la Sucesión intestada de Don Avelino Pintos, citándose á todos los que por cualquier concepto se consideren con derecho á sus bienes, para que dentro del termino de sesenta días se presenten con los justificativos correspondientes, á deducir sus acciones en forma, dentro del término de sesenta días, bajo apercibimiento de lo que por derecho hubiere lugar.

## Mensagerias Fluviales del Plata

compañía Uruguaya de Navegación á vapor en los Rios Plata y Uruguay



SERVICIO FIJO Y RAPIDO CON LOS VAPORES CORREOS URUGUAYOS TRITON, HELIOS, MONTEVIDEO Y LABRADOR

ITINERARIO VIGENTE EN EL RIO URUGUAY

Puerto de Fray-Bentos

Días de la Semana	SUBIDA	BAJADA
El Martes	Vapor MONTEVIDEO	idem LABRADOR
Miércoles	idem TRITON	Vapor HELIOS
Juércoles	idem LABRADOR	Vapor MONTEVIDEO
Viércoles	idem HELIOS	idem TRITON
Sábado		
Domingo		

Nota I.—Los vapores HELIOS y TRITON hacen escala en Dolores.

II.—El vapor LABRADOR hace escala en Colonia, Nuevo Berlin, Colonia Veruá, y Puerto Pacheco.

III.—Todos los vapores tocan en Montevideo, Buenos Aires, Palmira, Mercedes, FRAY BENTON, Uruguay, Paysandú, Colón, Guaviyú, Concordia y Salto.

IV.—En breve quedará restablecido el servicio con Gualaguaychú.

V.—Las tarifas de pasajes son inalterables.—En cuanto á las tarifas de carga de bajada y subida, ésta Empresa cobra igual que cualquiera otra establecida en el Rio Uruguay.

VI.—En lo relativo á cargas y encomiendas, la Empresa tiene escritas en sus conocimientos y boletos las únicas cláusulas que acepta y que determinan sus derechos y sus obligaciones.—por lo tanto, no acepta otros é ignora siempre la CONDICION, CLASE, CANTIDAD, PESO y MEDIDA de los artículos que se dicen contenidos en los boletos que transportan sus vapores.—y no es responsable, en ningún caso, por DETERIOROS, FALTAS, DERRAMES, MERMAS é INEXACTITUD del detalle ó contenido de los bultos transportados.—Los conocimientos deben devolverse á la Agencia.

AGENCIA DE LA EMPRESA—calle 25 de Mayo 7 y 9—Teléfono núm. 20

Escritorio de Negocios en General de—NICOLAS CANEPA.

**CARNE y QUINA**  
El Alimento mas reparador, más al Tónico mas energico.

**VINO AROUD CON QUINA**

Y CON TODOS LOS PRINCIPIOS NUTRITIVOS SOLUBLES DE LA CARNE

CARNE y QUINA son los elementos que entran en la composición de este potente reparador de las fuerzas vitales, de este fortificante por excelencia. De un gusto sumamente agradable, es soberano contra la anemia y el Apocamiento, en las enfermedades y Convalecencias, contra las Diarreas y las Afecciones del Estomago y los Intestinos. Cuando se trata de despertar el apetito, asegurar las digestiones, reparar las fuerzas, enriquecer la sangre, entonces el organismo y procurar la abundancia y las epidemias provocadas por los calores, no se conoce nada superior al vino de Quina de Aroud.

Por mayor, en Paris, en casa de J. FERRE, Farmacéutico, 102, rue Richelieu, Succesor de AROUD.

SE VENDE EN TODAS LAS PRINCIPALES BOTICAS.

**EXIJASE el nombre AROUD**

## INJECTION BROU

Higiénica, Infalible y Préservativa

La única que cura los flujos recientes o crónicos, sin el auxilio de otro medicamento. Se vende en las principales boticas del universo. (Exigir el metodo). 30 años de éxito.

Paris, en casa de J. FERRE, pharmacien, successeur de Brou, rue Richelieu, 102.

Las Farmacias que conservan las

**PILDORAS DE DOCTOR DEHAUT**

DE PARIS

no titubean en purgarse, cuando lo necesitan. No temen el asco ni el cansancio, porque, contra lo que sucede con los demás purgantes, este no obra bien sino cuando se toma con buenos alimentos y bebidas fortificantes, cual el vino, el café, el té. Cada cual recoja, para purgarse, la hora y la comida que mas le convenga, según sus ocupaciones. Como el causante que la purga ocasiona, queda completamente anulado por el efecto de la buena alimentación empleada, uno se decide fácilmente á volver á empezar cuantas veces sea necesario.

**ENFERMEDADES DEL ESTOMAGO**

PASTILLAS Y POLVOS

**PATERSON**

en DISMUTIO y MAGNESIA

Recomendadas contra las Afecciones del Estomago, falta de Apetito, Digestiones laboriosas, Acidias, Vómitos, Eructos, y Cólicos; regularizan las Funciones del Estomago y de los Intestinos.

Exigir el dibujo á firma de J. FAYARD.

Adh. DETHAN, Farmacéutico en PARIS

**PAPEL WILSON**

Soberano remedio para rápida curación de las Afecciones del pecho, Catarros, Mal de garganta, Bronquitis, Resfriados, Romadizos, de los Reumatismos, Dolores, Lumbagos, etc., 30 años del mejor éxito atestiguan la eficacia de este poderoso derivativo recomendado por los primeros médicos de Paris.

Depósito en todas las Farmacias

PARIS, 31, Rue de Selvo.

**POBREZA DE LA SANGRE**

VINO DE BELLINI

en QUINA y COLUMBO

Contra el Empequeñamiento de la sangre, Coras palidas, Calenturas, Fiebras y Nervosismo; conviene á las Personas debiles por edad, enfermizas ó por exceso.

Exigir el dibujo á firma de J. FAYARD.

Adh. DETHAN, Farmacéutico en PARIS

**GARGANTA VOZ y BOCA**

PASTILLAS DE BETHAN

Contra las Enfermedades de la Garganta, de la Voz y de la Boca, las Efectos perniciosos del Mercurio y del Tabaco.

Exigir en el dibujo á firma de J. FAYARD.

Adh. DETHAN, Farmacéutico en PARIS

## SOCIEDAD COSMOPOLITA DE Socorros Mútuos

Horas de oficina de la Secretaría  
Por la mañana, de 9 á 11 1/2.  
tarde, de 2 á 4.  
SERVICIO MEDICO—Mas de consulta  
DR. E. RIESSE—Los domingos de 11 á 12 m.  
Los demás días de 3 á 4 m.—En la Fábrica Liebig á las 8 a. m.  
DR. E. WARREN—De 9 á 10 a. m. y de 1 á 2 a. m.  
SERVICIO DE FARMACIA—Don Balduino Ruff  
Independencia, Mayo 20 de 1896  
EL SECRETARIO

## BAAZR ESPAÑOL DE TAIME NADAL Y C<sup>ÑA</sup>

Tienda, almacén, mercería, librería, ferretería, quincallería, ropería, zapatería, barraca y otros ramos.—Es la casa mejor surtida y la que vende más barato.—Su crédito, bien cimentado en argos años de existencia, no admite competidores.

Calle 33 esquina 18 de Julio—Plaza Constitución

Teléfono "La Unión" N.º 4

FRAY BENTOS

oir sus acciones, bajo apercibimiento de lo que por derecho hubiere lugar.

Independencia Julio 18 de 1896.—

José Durañona y Vidal

Escribano Público

Jl. 17— 2 m.

### EMPLAZAMIENTO

Por disposición del Juzgado de Paz de la 1.ª sección del Departamento de Rio Negro, se cita á don JUAN GRECO para que comparezca á otorgar á derecho dentro de dicho término, en el Juicio que le ha promovido Don Teodoro Caminala sobre desalojo y cobro ejecutivo de alquileres, así como en la tercera de dominio sobre los bienes embargados que en dicho juicio ha instaurado Don Vicente Grieco.—bajo apercibimiento de proveerle de defensor de oficio con quien se seguirá la causa.

Y lo firmo en Independencia á los once días del mes de Mayo de mil ochocientos noventa y seis por ante los testigos don Guillermo Barquiza y don Claro de los Reyes, ambas personas hábiles vecinos de mi conocimiento con quienes actúo á falta de Escribano Público de que certifico.

Eduardo S. Bontón

Juez de Paz

Testigo G. Barquiza

Id C. de los Reyes

M. 18

## Avisos generales

## LA UNION

### EMPRESA TELEFONICA

La Empresa Telefonica LA UNION con tanto en el más selecto surtido de aparatos eléctricos, alarma contra ladrones y demás accesorios, se halla dispuesta á establecer el servicio eléctrico de toda clase en casas particulares, hoteles, clubs, etc., para los cuales su gran utilidad es incontestable, sus condiciones de baratura, perfección de trabajo y durabilidad no admiten competencia.

También se colocan para-rayos.

Para más detalles dirijirse á

LA CENTRAL